

者無不大獲奇功此粉各藥房均有發售取價  
水從廉耳  
庚戌八月十七日  
總代理人叻喀士洋行謹啟

英國蘇格蘭加刺七高  
司理人也謹司公啟

劉國氏治燕飯  
鄭如野齋版

庚子年十月十日

11

20

1

**Abstract**

1997

水乃人生日用最要之品  
 尤貴乎未渴而綢繆值此  
 亢旱時聞喉限制在即  
 惟每日常僅及兩句鐘久非  
 有大器載盛難驟無甜涸  
 之慮切勿飲既足然洗  
 濯欠缺爲衛生一憾事也  
 本主人有鑒于此擬將本  
 行之上好木桶出售此桶  
 久經藏酒保無木質之氣  
 於衛生最合可貯水五  
 百四十磅價則克已從廉  
 每個只收銀伍元如合諸  
 君雅意請至本行購取  
 荷

**葵家磨麥製**  
 本行以機器所製其精良去其面滓製成極  
 上品之麥粉久已馳名天下及中國各處此粉  
 之性能滋養精神培壯身體且其質又最易食  
 化老幼食之均極相宜華人會用之為日中食  
 品者皆贊  
 許為佳品  
 可取精而  
 可至省中  
 堂午備化  
 之力而所



得滋養之質亦倍故立能培養身中各部臟



Chinese Mail  
5, WELLINGTON STREET  
HONG KONG CHINA  
Cable Address - WARTS27EC  
Telephone M. 22  
No. 14603 November, 11 1911.

本報代售處

一、  
 二、  
 三、  
 四、  
 五、  
 六、  
 七、  
 八、  
 九、  
 十、

**正金銀行告白**

香港正金銀行董事人高道隆啟

本行資本壹千八百八十萬圓實收資本壹千八百萬元  
日本橫濱市內  
總行設在橫濱  
分行設在倫敦  
上海漢口天津北京平庄大連瀋陽長春  
神戶大阪長崎英國倫敦法國利定  
美滿島約 舊金山 檀香山 孟買 中  
法順安東遼陽奉天大連瀋陽長  
春 特等銀圓多年本行專做買賣匯兌發售  
各埠 貨客賜顧祈為留意是荷

荷鐵銀行 啟者本銀行創自一千八百九十四年於時於本年三月壹號開辦以來銀行收足資本銀美金三百七十五萬美金輪船噸位十九萬三千六百九十噸銀行資本總額五十二萬三千打威 本行在倫敦倫敦各商號多年所收買賣匯兌附生利息茲將附生利息開列下 十二個月月息三厘六個月月息三厘三個月月息三厘二個月月息二厘六個月月息二厘買賣銀兩收銀兩開期安者特備辦房面買賣銀兩收銀兩開期安者特備留意急為收佈 一千九百零六年二月廿二日 馬明理人羅瑞芝

香港上海銀行

屋宇經綰告白


敬啟者弟在本港做股份經紀與及莊家買賣  
貨物生意業經有年茲又兼做買賣按揭物業  
屋宇經紀特此佈聞 諸君如欲買賣按揭  
業屋宇者祈賜移 玉到中環蘇利街門牌  
四號第貳字樓面商便安  
辛亥 九月十三 拍賣經紀人佐治羅勒啟

香港廣利銀行

啟者本銀行擬定十月內裝修完方能進  
正行因該處街舊皇家館舖即在太鏡樓上  
今暫租必地街舊皇家館舖即在此大鏡樓上  
便香港大酒店對面為辦事所茲定由八月  
廿九日起遷理金山廣東銀行兌兌并做一  
銀業生意 諸君賜顧伏祈移玉 謹此佈  
辛亥八月廿九 十三三 香港廣東銀行啟

本報自二十五年元月一日起，因外債不知何時該股要還，失茲陳調，現因外債由流昭會另發回壹拾票收執，前此意為罷生會所發之舊票即作廢紙，特此聲明，以免後論。  
三二日  
弟唐士權謹啟  
辛亥 九月十六

康羊面



總發行所

上海 江蘇路 九號 堯安氏西藥公司啟

會伯庸此藥之功妙不可言  
專治肚痛  
此藥之功妙不可言  
專治肚痛  
此藥之功妙不可言  
專治肚痛

神 刺 妙

及諸病色。多由白濁之曰淋。  
 濁。即赤白濁。痛積故稱之曰淋。  
 夫食色性也。可謂不可節。人孰不自愛。  
 其身而反傷之乎。由其無節。凡不能  
 除。犯性失道。遺精滑泄。心中怔忡。兩腎  
 痠痛。因患慾過度。初起不覺。漸乃為虛。  
 弱。病隨之而生。若稍服一二  
 補劑。則田裏有能藥到回春。功效捷如桴鼓。  
 要各醫者。有真傳。無不通手習得合。

燕窩有限公司  
司專保備陸貨物船私等件無火燭  
以除船貨物往來無水險之虞如有意  
大船 諸君請移玉至文咸東街  
聯泰棧商荷  
七月廿八 聯泰棧有限公司

遺  
達香港廣東  
字樓可也

招領

凡與由省來港有帶各屬  
知係某寶各港洛祈來認  
九月十四  
方合歌就斯誠者  
甸尼士及保運律師寫  
王一一

去華會同古白  
三



五斤半重筋骨  
堅起自從服健  
牛乳後功效頗  
及五星期其骨  
七斤刻下此童  
令人戀愛願  
羅確

衛生布出現

# VIROL

圖五 仰光五快羅健人

五斤半重筋骨  
豎起自從服僂  
牛乳後功效頗  
及五星期其骨  
七斤刻下此童  
令人戀愛願  
羅確  
有起  
死回  
生之

廣東河南大生公司林香泉君之保證



腎虛為百病之根源

痛新設開喉面最耳鳴腦漲胃口不開腰膝酸補丸劑更覺滯緩友爲余時時  
道及 貴公功收力補諸人感服因郵購壹瓶照法服之約三五日之間漸覺精  
神保腎丸之錫錫快胃口亦加進再購爭訂每日分三次常服不惟諸恙若失且  
精力充裕肌膚豐滿動作耐勞久坐不倦誠以爲滋補之品真善於此足徵  
貴醫生配製得宜不寒不燥方有如是之神效也諸人身受其益臨誌不忘愛  
敬敬寄神丹謝函肅此上呈

總發行所在上海  
江蘇路  
九九號  
堯安氏西藥公司啟

偉羅補汁 英京倫敦 偉羅有限公司

歌嗣無  
羅補汁  
有可觀  
肉已盡  
容貌清  
公忠之

謝安臥疾

荷領銀行 (一名 荷蘭銀行)  
 廣者本銀行創設於一千八百二十四年於本年三月壹號開業

勞沙路及日輪船加須英均到廈門  
報界公會電云  
黃興主聯合各省民軍議定統一之策

軍政府有正式通告並傳示駐劄柳州辦事處  
決意開戰堂面知照並營漢人住宅應遷以免  
滿學生廿名組織會暗殺軍警扮成日本









皇后香水  
本行創製皇后香水其味芬芳中外馳名本主人精心考究選用上等香花精製而成其味芬芳持久不散且能驅除蚊蟲之患誠為居家旅行必備之品也  
總發行所 香港中環大馬路門牌五號  
分發行所 廣州大新街門牌五號

花柳聖藥  
本行專治花柳各症無論新舊一服即愈其藥性溫和無副作用誠為花柳患者之福音也  
總發行所 香港中環大馬路門牌五號



助肺呼吸  
本行專治肺癆咳嗽氣喘等症其藥能直接入肺清熱化痰止咳平喘誠為肺病患者之良藥也  
總發行所 香港中環大馬路門牌五號

香港永樂街  
瑞昌西藥行  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港永樂街門牌四號

茂利打洋行  
衛生衣室  
本行新到改良頂高領花布花色色澤鮮艷無二價廉物美誠為居家旅行必備之品也  
總發行所 香港中環大馬路門牌五號

公誠公司  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

勝豐洋行  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

長利洋行  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

香港永樂街  
瑞昌西藥行  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港永樂街門牌四號

牙科  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

茂利打洋行  
衛生衣室  
本行新到改良頂高領花布花色色澤鮮艷無二價廉物美誠為居家旅行必備之品也  
總發行所 香港中環大馬路門牌五號

公誠公司  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

勝豐洋行  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

長利洋行  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

香港永樂街  
瑞昌西藥行  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港永樂街門牌四號

牙科  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

茂利打洋行  
衛生衣室  
本行新到改良頂高領花布花色色澤鮮艷無二價廉物美誠為居家旅行必備之品也  
總發行所 香港中環大馬路門牌五號

公誠公司  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

勝豐洋行  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

長利洋行  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

香港永樂街  
瑞昌西藥行  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港永樂街門牌四號

牙科  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

茂利打洋行  
衛生衣室  
本行新到改良頂高領花布花色色澤鮮艷無二價廉物美誠為居家旅行必備之品也  
總發行所 香港中環大馬路門牌五號

公誠公司  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

勝豐洋行  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

長利洋行  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

香港永樂街  
瑞昌西藥行  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港永樂街門牌四號

牙科  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

茂利打洋行  
衛生衣室  
本行新到改良頂高領花布花色色澤鮮艷無二價廉物美誠為居家旅行必備之品也  
總發行所 香港中環大馬路門牌五號

公誠公司  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

勝豐洋行  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

長利洋行  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

香港永樂街  
瑞昌西藥行  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港永樂街門牌四號

牙科  
本行專營各國名廠西藥批發零售一律歡迎  
地址 香港中環大馬路門牌五號

華大寶  
鱘魚肝油  
製分兩  
辦慎用

一補用藍紙包過者係純淨鯊魚肝油以藥  
配製抽去腥味專治病後欠補提神補腦身弱  
軟弱及產婦覺骨體虛弱并男女骨瘦面黃  
此乃孕產婦之妙品也  
一補用紅紙包過者係純淨魚肝油而藥兼用  
別藥配製而成之阿羅漢補腦藥等症  
其滋潤而破金後喘咳肺病咳嗽等症  
甚效如神誠為補品中之寶品也  
民國九年十一月十六日  
新嘉坡



本公所所請為補缺之舉並無阻礙原領  
以此商頭為記諸君如欲購者請至本所  
取不致誤此佈  
光緒十八年正月十一日  
本公所

家製

啟者本號始創精製萬應膏救九并選研各項  
丸散膏丹藥油皆由助製 辦商竭中外馳名內  
本分枝別遠近有無恥之徒假冒我寶濟南精  
牌款式或以低價劣藥調和害人非淺本號  
在興工商簿註冊並有 憲照用使愈煉丹  
爲配劑人不得冒效倘有冒效肆與本號無  
官究治經舊有德謝花紅紅壹百大員決  
不食言料藥專光寧謝諸君香港中環大馬路一  
百二十五號門牌寶濟南招牌贈藥爲記庶不  
致誤再本號買貨係係現銀交易並無欺押  
借除酒錫兩相保等情倘有此弊爲經手人  
爲據與本是無涉此佈

九龍樹二號  
房初七日  
黃路南盛記啟

一本公司可登天下郵船鐵路者  
要無論何等位價極相宜遠道  
二如野不同足有遠斷夾或以歐  
增瑞亦無論才辦大辦可以歐  
路遠可歐者  
三本公司可發船身游票歐處支  
票月外區餘票可以易換  
四本公司可借備票者以助學生往  
學身遊學者尤便其一路平安  
至多

本公司支和共二百五十分佈天  
下名鋪 附君欲更知詳細即移  
玉到本公司可也  
香港德輔道中第十號  
大對街公司通濟濟  
宣統元年 二月 十壹日

廣興號修堂錢樹田五  
散膏丹分設香港告白

本堂向在廣東省城太平門外橫街開設數百有  
餘年繼在佛山汾流街分設支店度製九散膏  
丹久蒙仕商惠顧遐邇馳名今復在香港蘇杭  
街八十七號門牌分設一店謹擇九月望前開  
張 諸君惠顧請移 玉趾荷荷 牙牙旦  
辛亥年 八月 廿一日 敬修堂謹啟

敬者本公司在法京開辦數年以來咸知馳名  
原專製造豆腐故名爲豆腐公司而後於豆腐之外

有限 法國 招標廣告

又顯明多種藥  
品以豆製成如  
豆漿 豆醬 豆豉 豆油  
心機與曲核新法製油 煎豆醬  
乳膏與明各種豆團 (實如肉團  
粉子)

有本公司辦理益嗣子專利原有船廠五萬  
 附近西豐礦船多船勢必多集資本故繼續  
 集資日二十萬  
 先交五成其餘未收  
 原於在民國會商得華商優獎應在本  
 國稟請 農工商部立案一獎並照派核股

[illegible]

大正十五年五月十五日  
歐陽氏葬於山傍

廖士珍學少  
廖修範孫 需費瑋佩加  
廖士珍嗣著 慶為植陸罕  
洪式制十鼓 謝恩備仲庭等時感  
洪式亦致 星湖宏子解等時感

[illegible]

髮花露香油

張麗華髮光可鑑古之美人以髮稱者不一而



用法 以此油滴注於燈內之點燈處透燭度  
可用三禮拜之久燈背有小銅盤之口即  
裝油之開合處也

藥眼明




目之爲用皆由肝火相火  
相火失宜或受風寒所傷  
或爲精熱所毒而起則紅  
腫羞明眼淚淫滴翳障  
生隨翳脫管昏花再不早  
爲醫治久則成爲瞖人反

**水**  
水專治一切眼患無論風火眼翳等症均能奏效如宜得此水每日滴入眼內二三次或調煎服水用洗眼水洗更妙

每樽價銀壹毫 洗眼杯每隻價銀二毫半

內障眼藥水  
鮮明價銀壹毫

大號每樽四毫  
 三號壹毫半  
 二號每樽二毫半  
 四號壹毫



坤補氣補血丸



乾咳哮喘氣迫日久咳嗽等症請為嘗試自能  
 除痰化氣消積去滯賦便使之良藥也  
 大樽銀三毫半 小樽銀二毫半

**各洋貨店均有發售**  
 香港德輔道中二百四十八號  
 香港中環大馬路五百四十八號  
 香港上環大馬路二百八十九號  
 香港下環海旁道東九十三號

**廣生行有限公司啟**

此藥水能治胃切咳嗽喘喘肺癆咳嗽痰喘氣  
 逆喉痛腦痛并能潤肺降痰藥性和平不寒不熱  
 每日服三四次二茶羹幼童折半將藥水先搖  
 動俾得和勻然後服之立效  
 大樽價銀三毫半 中樽價銀二毫半

**除痰止咳藥餅**  
 肺病則生痰痰必咳甚而吐血若不早治乃  
 致傷傷此理之常也惟欲止咳必先和順其氣  
 順氣必先化去其痰若咳無痰則痰涎隨口  
 而出並不至痰積肺竅方無此患本號主人探  
 本窮源特自辦此藥藥餅藥水性質不寒不燥  
 氣味清香極為可口能治胃切勞氣咳嗽肺癆  
 乾咳哮喘氣迫日久咳嗽等症請為嘗試自能  
 除痰化氣消積去滯賦便使之良藥也  
 大樽銀三毫半 小樽銀二毫半

**各洋貨店均有發售**  
 香港德輔道中二百四十八號  
 香港中環大馬路五百四十八號  
 香港上環大馬路二百八十九號  
 香港下環海旁道東九十三號

**廣生行有限公司啟**

岐生園各項

本園始創在廣東省城會有一  
餘年矣專用秘傳良方製上等  
藥料按症服用應驗異常今特  
設分 香港春和堂內  
以便 諸商採買補腦明目肌  
心氣神清記察不致誤

驅狗疳丸 治癰瘡疔毒  
八寶搜風散 斷根痛藥膏  
八寶紅靈丹 金燈藍蛇油  
眼科保育丸 參茸白鳳丸  
莊龍固本丸 不覺違禁

買式本知

真寶龜鹿堂 延陳菊  
魚石蓮生衣贊 堤岸  
破生堂 本號分發 石  
功萬安堂順興肥 海口  
何廣院 廈門長壽橋頭  
仲銓翁 舊金山德和堂  
小呂宋和華院 胡章  
洪慶庄 舊金山德和堂  
澳門西營盤 永成堂  
主敬 得川藥店 可  
誠收 計開百餘家

光緒三十二年 廣東省人謹啟

保心安油

此油  
化驗  
均稱此正色上等  
藥油能補氣力

安車子  
註冊別人  
不得

用保  
買存案不得  
別人冒用

自飲此油清  
胃治原  
如意豆蔻油  
飲食無味  
通氣消滯

藥力強壯大有不同原蒙  
諸君愛護故特將此酒送給  
保羅及登報永為紀念此酒  
本號與股以承休養為公其  
每樽價銀三仙 每箱五元  
每樽價銀三分六 每箱三元  
每樽價銀壹分貳式 誠生堂  
係在香港中環大馬路七十五號左海旁  
源興德門牌第三號

庚戌 十壹月廿二日 保心寶臨啟

此酒專治婦人腰膝痠痛  
身骨麻木手足酸軟步履  
夜尿不寧四肢乏力之症以  
虛寒及虛冷失血崩漏帶下  
足酸夢遺為補益為主其  
生者之五臟虛弱自能滋  
四十餘年最驗七兩每樽均  
售銀者此酒乃婦科之聖藥  
伊魯尤為係在場中中藥  
轉道門牌八十六號

昌  
酒  
大  
昌

以上車房器具並鐵路材料等  
 工切勿勿特爲金蘭官商議購  
 中德鐵路道員門牌三十四號面商  
 宣統元年風月大百六十一號  
 和發號謹啟  
 國月初五日  
 賣或出賣

司公藥龍大  
總發行所  
上海英大馬路  
九百九十九號

[illegible]

本月二十日 華豐十一月十號 禮拜五  
 一零十三元七五 英京電報 一零十一元七五  
 一零拾四元三七五 廣東貨物單 一零十二元五五

本公司各輪開往齊金山大埠先到上海次到日本取道內經長崎神戶橫濱  
再次到望加錫直往齊金山 諸君若登上船人員俱以禮相待飲食茶床面  
壹條妥當茲將搭火船在各埠客位列下 住上海每位銀拾三員二 住長崎  
每位銀拾七員六 住神戶每位銀廿員零九 橫濱每位銀貳拾貳員 ○往檳  
香山客脚 每位金銀五十員 不用稅金 ○往舊金山客脚 每位金銀五  
十員 ○另稅金及銀四員 價搭客若越歷之日仲算 本公司業蒙載  
搭客欲往歐洲各國及呂宋開拿打號單凡往歐洲美洲西貢及南北美洲各內埠  
可由火車到者則由火車載 至頭號式號房及轉載船單均有堂定價單請到  
中環洋行于諸大道第四號本公司詢問便悉如有貨物實行橫濱以上各埠運香  
山舊金山及英國各內埠者請非 巴拿牙 鹿老等埠本公司真有船駛載到埠  
妥寄無誤凡附貨物必須標明行 貨單日下午四點鐘在船落清遲開不收大小  
包箱等物亦同日五點鐘在本公司寫字樓收凡各小物件必妥速開收貨人門  
牌地步內所有貨物價值若干至貨物寄英國內地及檀香山呂宋埠者本公司  
原收稅票重計寄檀香山及舊金山大埠稅關查驗 花旗輪船公司  
代理人何路側

[illegible]

者本公司之 大仁丸 大壽丸 長春丸 蘇州丸 二號船  
總專走中國南省各口岸向來搭客落貨俱稱妥速無誤  
日今擴充航線又有新裝 馬西母丸 鳳拿打丸 芝蘭高  
巴拿瑪丸 打金馬丸 舍路丸 輪船六艘每月兩期  
啟行直往城多利 舍路打金馬并倫敦花開內地各埠船中  
牌號雖異搭客落貨無不稱呼妥速 貴客光顧請至  
附設郵政局后座洽商妥當 此佈

[illegible][illegible][illegible][illegible]